

Zitting 1967 - 9172

*Culturele Overeenkomst, op 13 januari 1967
te Boekarest ondertekend, tussen het Koninkrijk
der Nederlanden en de Socialistische Republiek Roemenië*

BRIEF VAN DE MINISTER VAN
BUITENLANDSE ZAKEN

Nr. 1

Ter griffie van de Tweede Kamer der Staten-Generaal
ontvangen: 16 juni 1967.

De wens, dat deze overeenkomst aan de uitdrukkelijke
goedkeuring van de Staten-Generaal zal worden onder-
worpen, kan door of namens de Kamer of door ten
minste dertig leden der Kamer te kennen worden ge-
geven uiterlijk op 16 juli 1967.

's-Gravenhage, 16 juni 1967.

Ter voldoening aan artikel 60, lid 2, en onder verwijzing
naar artikel 61, lid 3, van de Grondwet, de Raad van State
gehoord, heb ik de eer U Hoogedelgestrenge hierbij de tekst
en de vertaling in het Nederlands van de op 13 januari 1967
te Boekarest ondertekende Culturele Overeenkomst tussen het
Koninkrijk der Nederlanden en de Socialistische Republiek
Roemenië (*Trb.* 1967, 13)¹⁾ over te leggen.

Een toelichtende nota bij deze overeenkomst gelieve u hier-
nevens aan te treffen.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, zal de over-
eenkomst alleen voor Nederland gelden.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
J. LUNS.

Aan
de Heer Voorzitter van de Tweede Kamer
der Staten-Generaal

Toelichtende nota

Sedert enkele jaren geeft Roemenië in zijn buitenlandse politiek blijk van toenemende belangstelling voor contacten met westelijke landen. Mede als gevolg van deze ontwikkeling kan in de betrekkingen op cultureel en technisch-wetenschappelijk gebied tussen Nederland en Roemenië, alhoewel nog immer beperkt in omvang, een zekere groei worden geconstateerd.

Op grond van genoemde factoren is de Regering, in het kader van haar algemene beleid, een positieve bijdrage te leveren tot het bereiken van ontspanning in de verhouding tussen Oost en West en in verband hiermede te streven naar een geleidelijke verruiming der culturele en wetenschappelijke contacten met de Oosteuropese landen, ingegaan op de meermalen van Roemeense zijde tot uitdrukking gebrachte wens om te komen tot de sluiting van een culturele overeenkomst tussen beide landen. Na overleg met de Roemeense autoriteiten, waarbij een van Nederlandse zijde voorgelegde ontwerp-tekst als uitgangspunt diende, vond de ondertekening van een zodanige overeenkomst plaats bij gelegenheid van het officiële bezoek, dat de eerste ondergetekende op uitnodiging van de Roemeense regering in januari 1967 aan Roemenië heeft gebracht.

Evenals zulks het geval is met de culturele overeenkomsten waaromtrent in het recente verleden van Nederlandse zijde overeenstemming werd bereikt met de regeringen van Zuid-slavië, Polen en de Sovjet-Unie, heeft het onderhavige akkoord de vorm van een raamovereenkomst.

Door de in artikel III voorziene gemengde commissie zullen aanbevelingen aan de regeringen van beide landen worden gedaan omtrent een programma, telkenmale voor een periode van twee jaar, betreffende de activiteiten, welke op basis van wederkerigheid ter uitvoering van de overeenkomst zullen worden georganiseerd. De uiteindelijke goedkeuring van deze programma's berust derhalve bij de betrokken regeringen.

Voor het overige behoeven de onderscheiden bepalingen van de overeenkomst naar het oordeel van de ondergetekenden geen nadere toelichting.

De ondergetekenden zijn van mening, dat de overeenkomst gunstige mogelijkheden schept voor een intensivering der betrekkingen tussen Nederland en Roemenië en er aldus toe kan bijdragen, de volken van beide landen dichter tot elkaar te brengen.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
J. LUNS.

*De Minister van Onderwijs
en Wetenschappen,*
VERINGA.

*De Minister van Cultuur, Recreatie
en Maatschappelijk Werk,*
M. KLOMPÉ.